

Porównanie tłumaczeń Mateusza 17:2

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I został przemieniony przed nimi i zajaśniała oblicze Jego jak słońce zaś szaty Jego stały się białe jak światło
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I został tam wobec nich przemieniony;* Jego twarz zajaśniała jak słońce,** a Jego szaty stały się białe jak światło.*** ¹⁾²⁾³⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I został przemieniony wobec nich, i zajaśniało oblicze jego jak słońce, zaś szaty jego stały się białe jak światło.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I został przemieniony przed nimi i zajaśniała oblicze Jego jak słońce zaś szaty Jego stały się (stały się) białe jak światło

¹⁾ <x>540 3:18</x>

²⁾ <x>460 3:20</x>; <x>730 1:16</x>; <x>730 10:1</x>

³⁾ <x>340 7:9</x>